

Terminarea construcțiilor începute — prima noastră sarcină

În perioada primului cincinal, colectivul de muncitori tehnicieni și ingineri din cadrul Institutului 14-Constructii își depus eforturi sustinute pentru a termina la timp o serie de construcții industriale și social-culturale. Numai în orașul Iași, de pildă, constructorii au ridicat la fabrica „Tesătura” o nouă clădire pentru sectorul de filatură, au construit două institute de învățământ superior, mai multe blocuri pentru muncitorii de la fabrica „Tesătura” și atelierul C.F.R. „Ilie Piniile”, au reconstruit parțial localul liceului de femei nr. 2, școala medie de energie electrică și amplasat Institutul de politehnic, clădiri care au fost avariate în timpul războiului.

Pe lângă aceste lucrări pe care le-am terminat și dat în folosință au mai fost executate numeroase alte construcții prevăzute să se termine în al doilea cincinal. Din acestea, multe sînt aproape pe sfîrșite. Acum, Iașul, din Copou și pînă la Nicolina, de la Sărării și pînă-n Păcurari, e plin de șantiere de construcție.

Sus, pe dealul Copoului, se poate vedea clădirea zveltă a Institutului agronomic la care mai avem de executat doar cîteva lucrări la aula mare și unele lucrări de finisaj la fațadă. Alături se înalță cele 3 cămine pentru studenții acestui institut, clădiri care au fost începute în anul 1955. Primul bloc, cu o capacitate de 250 locuri, este gata și va fi dat în folosință zilele acestea, iar celelalte două blocuri — pentru alți peste 600 de studenți — vor fi terminate în cursul anului 1956.

O realizare de mare importanță pentru dezvoltarea economiei noastre naționale este începerea construcției fabricii de antibiotice, al cărei prim pavilion de producție pentru fabricarea penicilinei, precum și toate construcțiile ce deservesc acest sector au fost terminate, iar fabrica a intrat recent în funcțiune. Construcții noi și-au intensificat eforturile pentru a continua lucrările celui de-al doilea pavilion destinat fabricării aureomicinei și streptominei și a altor antibiotice. Pentru muncitorii de la această fabrică, cit și pentru alți oameni ai muncii din orașul Iași s-a început în anul 1954, în cartierul Păcurari, construcția mai multor blocuri muncitorești. Pînă în prezent un bloc cu o suprafață locuibilă de circa 1200 m.p. a și fost dat în folosință. În primul semestru al anului 1956 vom termina al doilea bloc cu suprafața de 3712 m.p., iar pînă la sfîrșitul anului un alt bloc de aceeași mărime. În trimestrul II al anului 1956 vom termina creșa fabricii „Tesătura” cu o capacitate de 110 locuri, iar în trimestrul III va fi dat în folosință un antrepozit frigorifer.

Cu ocazia discutării documentelor celui de-al II-lea Congres al P.M.R., muncitorii, tehnicienii și inginerii din cadrul trustului nostru, înțelegînd mai bine sarcinile ce le stau în față, și-au analizat în spirit critic munca de pînă acum, au scutit în evidență lipsurile care se mai manifestă pe șantierele trustului nostru și au făcut propuneri concrete pentru îmbunătățirea întregii noastre activități. În special muncitorii constructori au criticat cu putere faptul că în aceste luni de iarnă s-a lucrat pe șantier cu o productivitate scăzută, datorită faptului că nu s-au luat din timp măsuri de organizare a lucrărilor pe timp friguros.

Noi socotim că terminarea grabnică a lucrărilor începute este prima și cea mai importantă sarcină care ne stă în față. Tînuind cont de cele arătate de muncitorii și tehnicienii noștri, conducerea trustului, ajutată de organizația de bază, a stabilit o serie de măsuri tehnico-organizatorice care vor duce la creșterea productivității muncii și la o simțitoare scădere a pre-

Realizări ale sfaturilor populare

Crește rețeaua de electrificare

SUCEAVA (coresp. „Scintei”). — Sfaturile populare din regiunea Suceava au acordat o atenție deosebită extinderii rețelei electrice și electrificării satelor.

Față de anul 1948, cînd puterea instalată a uzinelor din orașele regiunii era doar de 2770 H.P., la începutul anului 1956 puterea instalată a ajuns la 5900 H.P. În cursul anului trecut au fost amplificate uzinele electrice din mai multe orașe ale regiunii. La uzina electrică din Rîdăuți au fost instalate motoare de 850 H.P., la uzina din Vatra Dornei s-a montat un motor de 400 H.P., iar la cea din Fălticeni, un motor de 260 H.P.

Anul trecut producția de energie electrică a crescut cu 230% față de 1948, ajungînd la sfîrșitul anului 1955 la o producție de peste 1.600.000 kw-oră.

Pînă în anul 1948, în regiunea Suceava erau electrificate doar 5 sate; rețeaua electrică în mediul rural a ajuns pînă la 22 km. În anul primului nostru plan cincinal au fost electrificate, în regiune, încă 32 sate cu o rețea de peste 130 km.

Lucrări gospodărești edificare

BACĂU (coresp. „Scintei”). — În ultimele luni sfaturile populare din regiunea Bacău au obținut importante succese în buna gospodărire a orașelor și satelor. Din inițiativa Statului popular al orașului Bacău au fost efectuate lucrări de reafectare a unor străzi și trotuare pe o suprafață de 9.000 m. p.

În cartierele muncitorești au fost făcute îndiguri și amenajări la rîul Bistrița și la pîrlul Negel. În orașele și satele regiunii s-au făcut numeroase lucrări gospodărești de pîldă, au fost electrificate satele Țibucani, Păstrăveni, Luizi Călugăra, Lespezi, Raclia și Stejarul. În anul în curs sînt prevăzute a fi electrificate încă 10 sate. În orașul Tg. Ocna s-a îmbunătățit simțitor aprovizionarea cu apă potabilă. În orașul Piatra-Neamț rețeaua de apă a fost extinsă în cartierele muncitorești pe o lungime de încă 1.500 m., iar prin instalația unui nou grup electrogen deservirea cu energie electrică a fabricii „Reconstrucția”, „Ceahlău”, „Bistrița”, cit și a cartierelor muncitorești a fost mult îmbunătățită.

Se îmbunătățește aprovizionarea orașului

CLUJ (coresp. „Scintei”). — Oamenii muncii din orașul Cluj găsesc în magazinele de stat un sortiment tot mai bogat și variat de mărfuri. Din magazinele alimentare consumatorii se aprovizionează cu tot felul de alimente: grîsimi, făină, zahăr, carne, pîine, paste făinoase, conserve, preparate de carne, curnale, smochine, citrice și alte produse.

Și magazinele cu mobilă sînt vizitate de un număr tot mai mare de cumpărători. Numai între 1-16 ianuarie, printr-un singur magazin s-au vîndut 28 garnituri dormitoare, 44 camere combinate, 38 garnituri mobilă de bucatărie și 34 dormeze.

Bicicletele, motocicletele, acordeoanele, mașinile de cusut completează sortimentul de produse cerute de consumatori.

În vederea aprovizionării din ce în ce mai bune a populației, planul de acțiune al Statului popular al orașului Cluj prevede deschiderea în acest an a încă 17 magazine pentru produse alimentare și industriale, centre de pîine, de carne, de legume și fructe în diferite cartiere ale orașului.

„Citadela sfărîmată” pe scena Teatrului Comsomolului leninist din Moscova

SOFIA GHIATINTOVA artistă a poporului din U.R.S.S.

Teatrul nostru — Teatrul Comsomolului leninist — a pus în scenă o piesă nouă. Premiera a fost neobișnuită: în sală, în foaierii multe lămpi vorbă românește. Erau oaspeții noștri.

Nu! Nu erau numai oaspeții, ci într-un fel chiar participanți activi, în orice caz erau prieteni de-ai noștri și principalii noștri critici.

Am jucat piesa lui Horia Lovinescu: „Citadela sfărîmată” sub titlul „Casa domnului Dragomirescu”. Titlul piesei l-am schimbat cu permisiunea autorului, cu care Klucinkov, autorul textului rus, a păstrat o strînsă legătură. Am făcut această schimbare pentru că cuvîntul „citadelă”, fortificație, se înțelegea des în titlurile pieselor noastre din timpul războiului, iar noi am vrut să găsim un titlu care să precizeze cit mai clar intenținea lui acestei piese.

Profunzimea dramatică, personajele vii au făcut să îndrăgim această piesă, la care am lucrat cu toții cu o rară pasiune. Cînd a sosit la Moscova Moni Gheleter l-am invitat la una din repetițiile noastre și am avut apoi o surprinzătoare realizare a fetei și o mîră alii, mai bine zis, sezi-sezi, cu simțul artistului, cînd ascultînd cuvîntul unui coleg de profesie! Și tovarășul Moni Gheleter, desigur cînd a asistat prima oară la spectacolul nostru, abia încheat într-un întreg, a fost nevoit și el să ghicească multe, datorită lipsurilor inerente începutului. El a înțeles însă tot ce trebuia și chiar de la primele cuvinte am găsit un limbaj comun.

Am fost de două ori în România. Tovarășii mei — dintre care mulți joacă în piesă — S. G. Birman, artistă a poporului din R.S.F.S.R., V. R. Soloviov și E. A. Fadeeva, artiștii emeriți ai R.S.F.S.R., A. P. Petru, tînuț actor V. V. Sergheev au vizitat și ei în vara trecută diferite orașe din România. Aceasta a fost totuși puțîn pentru a înțelege profund trăsăturile caracteristice ale poporului. Dacă piesa nu ar fi avut un conținut uman atît de adînc, cu greu am fi realizat-o. Deoarece n-am putut reda întreaga atmosferă specifică, ne-am străduit să realizăm cit mai bine personajele din punct de vedere artistic, social și uman. Le-am curățat desigur alife de la Teatrul Național din București, dar dacă am reușit să le facem convingătoare, atunci ele au drept la existență.

Multe trăsături comune ale oamenilor sînt generate de una și aceeași zădărnici. Un personaj ca Adela, care reprezintă aviditatea și lăcomia, este un personaj înțeles și la noi, ca și în România. Firește, Adela așa cum o interpretez eu se deosebește de interpretarea remarcabilă a artistei romine Maria Filotti. Dar spectacolul nostru vede trăsăturile cunoscute ale Ade-

lei. El ride, îi este conștientă purtarea acestei doamne și o condamnă. Și acesta este doar felul principal pe care și l-a pus dramaturgul.

Artista Serafima Birman joacă rolul bunicii, desigur într-un fel al ei, mai puțin caracteristic pentru bunica romînă așa cum o interpretează Lucia Sturdza Bulandra. Dar Serafima Bir-

man și-a concentrat întreaga atenție asupra redării realiste a fetei și o simțimului pe care bunica le întrucașă și le poartă ca un stîndard prin toată piesa.

Principala trăsătură a piesei, pe care noi am simțit-o puternic de la bun început, este presiunea viitorului, pe care-l întrevizi prin toate surînzăturile omeniei, încrederea într-o viață dreaptă.

Acest fel al piesei a exlus orice nervozitate, orice trăsătură bolnăvicioasă, pesimismul, care ar fi putut să întunece afirmarea puternică a vieții. Așa s-ar fi întâmplat dacă am fi acordat o atenție exagerată lui Matei, personajul cel mai dificil din piesă. Acest rol este interpretat de artistul Sagal foarte bine, cu simțire și înțelegere, cu adevărată bucurie a creației. Matei pierde deoarece se prăbușește întreaga lui concepție despre lume. Din această prăbușire rezultă pierderea stăpînirii de sine, disperarea, iar nu din firea lui bolnăvicioasă. Spectacolul nostru ar fi protestat împotriva naturalismului de la decăderea lungă a trei acte el ar fi trebuit să urmărească nu descompunerea sufletului, spirituală, a lui Ma-



În clipse: scenă din actul I. — E. A. Fadeeva, artistă emerită a R.S.F.S.R. (Irina) și V. V. Sergheev (Petre)

man și-a concentrat întreaga atenție asupra redării realiste a fetei și o simțimului pe care bunica le întrucașă și le poartă ca un stîndard prin toată piesa.

Principala trăsătură a piesei, pe care noi am simțit-o puternic de la bun început, este presiunea viitorului, pe care-l întrevizi prin toate surînzăturile omeniei, încrederea într-o viață dreaptă.

Acest fel al piesei a exlus orice nervozitate, orice trăsătură bolnăvicioasă, pesimismul, care ar fi putut să întunece afirmarea puternică a vieții. Așa s-ar fi întâmplat dacă am fi acordat o atenție exagerată lui Matei, personajul cel mai dificil din piesă. Acest rol este interpretat de artistul Sagal foarte bine, cu simțire și înțelegere, cu adevărată bucurie a creației. Matei pierde deoarece se prăbușește întreaga lui concepție despre lume. Din această prăbușire rezultă pierderea stăpînirii de sine, disperarea, iar nu din firea lui bolnăvicioasă. Spectacolul nostru ar fi protestat împotriva naturalismului de la decăderea lungă a trei acte el ar fi trebuit să urmărească nu descompunerea sufletului, spirituală, a lui Ma-

man și-a concentrat întreaga atenție asupra redării realiste a fetei și o simțimului pe care bunica le întrucașă și le poartă ca un stîndard prin toată piesa.

Principala trăsătură a piesei, pe care noi am simțit-o puternic de la bun început, este presiunea viitorului, pe care-l întrevizi prin toate surînzăturile omeniei, încrederea într-o viață dreaptă.

Acest fel al piesei a exlus orice nervozitate, orice trăsătură bolnăvicioasă, pesimismul, care ar fi putut să întunece afirmarea puternică a vieții. Așa s-ar fi întâmplat dacă am fi acordat o atenție exagerată lui Matei, personajul cel mai dificil din piesă. Acest rol este interpretat de artistul Sagal foarte bine, cu simțire și înțelegere, cu adevărată bucurie a creației. Matei pierde deoarece se prăbușește întreaga lui concepție despre lume. Din această prăbușire rezultă pierderea stăpînirii de sine, disperarea, iar nu din firea lui bolnăvicioasă. Spectacolul nostru ar fi protestat împotriva naturalismului de la decăderea lungă a trei acte el ar fi trebuit să urmărească nu descompunerea sufletului, spirituală, a lui Ma-

Tinerii radioamatori din Timișoara

La Palatul Pionierilor din Timișoara, înființat în 1952, funcționează mai multe cercuri artistice, tehnice și sportive. În sala unde se desfășoară lucrările practice ale cercurii de radio-tineri, pionierii confecționează aparate de radio cu galvan sau cu lămpi, amplificatoare, redresoare etc. Într-o altă sală este instalată stația de radio-emisie și recepție. Multe piese ale emițătorului stației au fost construite de întreprinderile „Electromotor” și „Tehnometal” din oraș. După o muncă migăloasă de asamblare a pieselor componente, acum timp citiva acest emițător a fost terminat.

Perfecționînd din zi în zi instalația liniei operatorilor și pe teren, lucrătorii S.M.T.-ului Hagieni au muncit cu mai multă trageră de inimă.

De asemenea, atît în stațiune, cit și în cîmp la brigăzi se desfășoară o intensă muncă culturală. Organizația de partid și cea de tineret au sprijinit conducerea stațiunii în întărirea disciplinei în muncă și a grijii tractoriștilor față de avutul obștesc.

Întrecerea socialistă a constituit un factor deosebit de important în ridicarea productivității muncii. Zeci de tractoriști au muncit cu însuflețire în întrecerea pentru 1000 hantri anual de fiecare tractor. Rezultatele bune în întrecere, precum și salariile și premiile mari câștigate de tractoriștii frunțași au constituit un puternic stimulent în îndeplinirea și depășirea sarcinilor de producție și pentru ceilalți mecanizatori.

Creșterea productivității muncii la S.M.T.-Hagieni a făcut să crească și volumul producției globale. Totodată ritmul de creștere a productivității muncii a întrecut ritmul de creștere a salariului mediu raportat atît pe cap de salariat cit și pe cap de muncitor.

Proastă folosire a tractoarelor și mașinilor la S. M. T. - Slobozia

În iarna anului 1954/55 repararea tractoarelor și mașinilor la S.M.T.-Slobozia s-a făcut în condiții mai bune decît în anii precedenți. Prin aceasta s-au creat condiții ca sarcinile de plan să fie realizate. Dar slaba organizare a conducerii treburilor stațiunii a dus la situația că tractoarele și mașinile agricole n-au fost la punct, cu contracte încheiate pentru întregul volum de lucrări planificat. Pîndind la muncă temeinic pregătiți, mecanizatorii vor da o contribuție sporită la obținerea de recolte bogate, la întărirea și dezvoltarea sectorului socialist al agriculturii.

Proastă folosire a tractoarelor și mașinilor la S. M. T. - Slobozia

În iarna anului 1954/55 repararea tractoarelor și mașinilor la S.M.T.-Slobozia s-a făcut în condiții mai bune decît în anii precedenți. Prin aceasta s-au creat condiții ca sarcinile de plan să fie realizate. Dar slaba organizare a conducerii treburilor stațiunii a dus la situația că tractoarele și mașinile agricole n-au fost la punct, cu contracte încheiate pentru întregul volum de lucrări planificat. Pîndind la muncă temeinic pregătiți, mecanizatorii vor da o contribuție sporită la obținerea de recolte bogate, la întărirea și dezvoltarea sectorului socialist al agriculturii.

Mărirea suprafețelor plantate cu viță de vie în podgoria Murfatlar

CONSTANTA (coresp. „Scintei”). — Încă din toamna anului 1955 în vestita podgorie de la Murfatlar, la secția Basarabi a gospodăriei de stat din Poarta Albă, au început lucrările de extindere a suprafețelor cultivate cu viță de vie.

La începutul acestui an o comisie de specialiști din viticultură sub conducerea tov. prof. Gheorghe Constantin, membru corespondent al Academiei R.P.R., a controlat calitatea lucrărilor executate. Pînă în prezent au fost desfundate acinți 230 hectare teren, s-au făcut lucrările de nivelare pe 100 hectare și s-au plantat primele 14 hectare de viță de vie. Restul suprafeței se va planta în primăvară.

În cursul anului 1956 se vor mai face lucrări de pregătire a terenului pe o suprafață de 300 hectare ce urmează să fie plantată cu viță de vie în anul 1957. Suprafețele plantate cu viță de vie în podgoria Murfatlar vor crește în cursul acestui an și în anii viitori cu 1000 hectare din care 500 hectare plantație irigată. De asemenea în această perioadă podgoria va fi dotată cu instalații speciale pentru îngrijirea plantațiilor de viță de vie și vor ridica o serie de construcții noi.

La începutul acestui an o comisie de specialiști din viticultură sub conducerea tov. prof. Gheorghe Constantin, membru corespondent al Academiei R.P.R., a controlat calitatea lucrărilor executate. Pînă în prezent au fost desfundate acinți 230 hectare teren, s-au făcut lucrările de nivelare pe 100 hectare și s-au plantat primele 14 hectare de viță de vie. Restul suprafeței se va planta în primăvară.

În cursul anului 1956 se vor mai face lucrări de pregătire a terenului pe o suprafață de 300 hectare ce urmează să fie plantată cu viță de vie în anul 1957. Suprafețele plantate cu viță de vie în podgoria Murfatlar vor crește în cursul acestui an și în anii viitori cu 1000 hectare din care 500 hectare plantație irigată. De asemenea în această perioadă podgoria va fi dotată cu instalații speciale pentru îngrijirea plantațiilor de viță de vie și vor ridica o serie de construcții noi.

Muzeul raional din Botoșani

BOTOȘANI (red. ziarului „Clopotul”). — Nu de mult s-a inaugurat în orașul Botoșani un muzeu raional. În sălile mari și luminoase ale acestuia se află sute de exponate.

Muzeul cuprinde o secție de istorie și una de științe naturale. Printre obiectele expuse se găsesc hrisoave domnești de ve vremea lui Ștefanii Vodă și Petru Rareș, obiecte și unelte din orînduirile comuna primitivă, sclavagistă și feudală.

Cărți literare apărute

- CRISTIAN SIRBU: Cîntec pentru Sanda (versuri), Ed. Tineretului, 38 pag., 70 bani.
- FLORICA SELMARU, TRAIAN SELMARU: Turneu în Occident (scenariu cinematografic), Ed. Tineretului, 134 pag., 2 lei.
- LIUIZA VLADESCU: Plici și Plici-Plici, Ed. Tineretului, 32 pag., 1,65 lei.
- B. ELVIN: Teatrul lui Mihail Sebastian, E.S.P.L.A., (colecția „Mica bibliotecă critică”) 108 pag., 80 bani.
- VLADIMIR COLIN: Problemele și drumurile basmului cult. E.S.P.L.A., (colecția „Mica bibliotecă critică”) 80 pag., 50 bani.
- LELIA RUDAȘCU: Probleme de artă plastică, E.S.P.L.A., (Colecția „Studii critice de artă”), 218 pag., 5,10 lei.
- *** Din povestirile scriitorilor sovietici, vol. III, Ed. Cartea rusă”, 770 pag., 16,75 lei.
- IVAN NOVIKOV: Alexandr Sergheevici Pușkin, (Viața și opera), Ed. Tineretului, colecția „Oameni de seamă”) 216 pag., 4,20 lei.
- C. SOBOLEV: Suflet de marinar (povestiri), Editura Militară a Ministerului Forțelor Armate ale R.P.R., 562 pag., 13 lei.
- VALENTIN HEINRICH: Cu prețul vieții, E.S.P.L.A., 318 pag., 5,30 lei.
- T. SVATOPLUK: Fără patron (roman), Ed. C.C.S., 584 pag., 12,40 lei.

Sporirea productivității muncii, îndatorire de seamă a S. M. T.

Raportul C.C. la Congresul partidului a arătat că esențial pentru dezvoltarea economiei naționale și ridicarea nivelului de viață al poporului muncitor este nu numai creșterea producției agricole la hectar, ci și creșterea productivității muncii agricole și mecanizarea agriculturii, în sporirea producției la hectar și a productivității muncii, precum și în reducerea cheltuielilor de producție în agricultură și la S.M.T.-urile.

Un rol de seamă în mecanizarea agriculturii, în sporirea producției la hectar și a productivității muncii, precum și în reducerea cheltuielilor de producție în agricultură și la S.M.T.-urile.

Unele stațiuni de mașini și tractoare au dobîndit o bună experiență în ce privește sporirea productivității muncii și reducerea prețului de cost, contribuind totodată la obținerea de recolte bogate pe terenurile lucrate de ele. Altele, dimpotrivă, nu și îndeplinesc an de an sarcinile de plan, deosebite cheltuieli de producție planificate și nu contribuie pe măsura posibilităților ce le are la sporirea producției la hectar. Compararea realizărilor și a felului cum au muncit S.M.T.-Hagieni, regiunea Constanța, și S.M.T.-Slobozia, regiunea București, este plină de învățăminte.

Condițiile de climă și sol în care lucrează aceste stațiuni sînt asemănătoare. Faptul că în raza de activitate a acestor S.M.T.-uri sînt multe gospodării colective și întovărășiri agricole creează condiții ca cea mai mare parte din volumul de lucrări să fie executat pe suprafețe întinse. Cu toate acestea în anul 1955 S.M.T.-Hagieni a obținut rezultate mult mai bune decît S.M.T.-Slobozia în îndeplinirea planului de producție și în reducerea prețului de cost. Cifrele din următorul tabel sînt grăitoare:

Indici	S.M.T.-Hagieni		S.M.T.-Slobozia	
	plan	realizat	plan	realizat
Sarcina de producție (în hantri)	32.380	46.276	30.120	21.319
Productivitatea (în %)	100	129,7	100	91,5
Preț de cost pe hantru în lei	120	99	125,91	145,12

Din acest tabel se poate vedea că în anul 1955 sarcina de plan la S.M.T. Hagieni a fost depășită cu 43%, iar productivitatea pe tractor convențional a crescut de la 100% la 129,7%. Realizînd un volum mai mare de lucrări decît cel planificat, ca urmare a creșterii productivității muncii, și făcînd economii de piese, carburanți etc. în valoare de 1.300.000 lei S.M.T.-Hagieni a redus prețul de cost pe hantru cu 21 lei, adică cu 17,5%.

În schimb, la S.M.T.-Slobozia planul nu a fost îndeplinit decît în proporție de 70,7%; productivitatea pe tractor convențional a scăzut cu 8,5% (de la 100% la 91,5%) și planificat (de la 120 hantri cit era planificat la 269 hantri), iar prețul de cost pe hantru a fost depășit cu 15,3%.

Acese rezultate deosebite sînt urmare a felului deosebit de muncă din cele două stațiuni.

Preocupare pentru creșterea productivității muncii la S. M. T.-Hagieni

Căror fapte se datorează succesele mecanizatorilor de la S.M.T.-Hagieni? Un mijloc important pentru sporirea productivității muncii l-a constituit folosirea deplină a utilajului. An de an, conducerea S.M.T.-ului, sprijinită de organizația de partid și comitetul de întreprindere a înțeles din proprie experiență că una din condițiile de bază ale deplinei folosiri a tehnicii în agricultură constă în îngri-

jirea, repararea și folosirea rațională a parcului de tractoare și mașini agricole. În fiecare campanie agricolă, acest S.M.T. a pornit la lucru cu toate tractoarele și mașinile agricole bine revizuite și reparate. Pentru a asigura folosirea din plin a mașinilor și a înalțarea timpului neproductiv (lipsă de teren, deplasări în gol etc.) stațiunea se îngrijește încă din iarnă de încheierea contractelor de lucrări.

Echipele de lucrători din S.M.T. trimese pe teren, sprijinite de organizațiile de partid și sfaturile populare comunale, au dus muncă de lămurire pentru popularizarea folosirii lucrărilor pămîntului cu mijloace mecanizate pe suprafețe întinse, îndemnînd pe țărani muncitori să formeze tarlate și să se unească în asociații, întovărășiri și gospodării colective. În 1955, încă de la începutul anului, stațiunea a încheiat contracte pentru un volum de lucrări cu 29% mai mare decît cel planificat.

O însemnată contribuție la creșterea productivității muncii a adus-o folosirea agregatelor de mașini — 2 semănători o semănătoare și un cultivator etc. Prin aceasta, puterea tractoarelor a fost folosită mai bine. Totodată, S.M.T.-Hagieni a dat o deosebită atenție extinderii mecanizării la mai multe feluri de lucrări ca semănat, prășit etc. ceea ce a dus la îndeplinirea sarcinii de plan pe feluri de lucrări.

Un alt factor important în creșterea productivității muncii la acest S.M.T. este buna organizare a întregii sale activități. La începutul anului, înainte de a pleca pe teren, brigăzile de tractoriști sînt bine dotate, cunosc precis volumul, felurile de lucrări și locul unde le vor executa. Conducerea stațiunii se îngrijește să trimită, îndeosebi gospodăriilor colective, aceleași brigăzi care le lucrează pămîntul de mai mulți ani. În felul acesta s-a reușit să se întărească legăturile între brigăzile de tractoare și brigăzile de cîmp ale gospodăriilor colective. Odată începută

munca în cîmp, conducerea stațiunii a luat toate măsurile pentru ca tractoarele să fie din plin folosite. În permanență brigăzile au fost asigurate cu carburanți, lubrifianți și piese de schimb. Înălțarea defecțiunilor vite în etic de lucru, care este asigurată prin justa folosire a atelierului mobil.

De felul cum este organizată munca în cadrul brigăzilor, de munca șefului de brigadă și a fiecărui tractorist depinde creșterea productivității muncii în S.M.T. Iată de exemplu cum lucrează brigada condusă de șeful de brigadă Ion Budu. Din planul primit la începutul anului de la stațiune, fiecare tractorist își cunoaște sarcina pe care o are de executat. Șeful de brigadă de fiecare tractor. Rezultatele bune în întrecere, precum și salariile și premiile mari câștigate de tractoriștii frunțași au constituit un puternic stimulent în îndeplinirea și depășirea sarcinilor de producție și pentru ceilalți mecanizatori.

Creșterea productivității muncii la S.M.T.-Hagieni a făcut să crească și volumul producției globale. Totodată ritmul de creștere a productivității muncii a întrecut ritmul de creștere a salariului mediu raportat atît pe cap de salariat cit și pe cap de muncitor.

Proastă folosire a tractoarelor și mașinilor la S. M. T. - Slobozia

În iarna anului 1954/55 repararea tractoarelor și mașinilor la S.M.T.-Slobozia s-a făcut în condiții mai bune decît în anii precedenți. Prin aceasta s-au creat condiții ca sarcinile de plan să fie realizate. Dar slaba organizare a conducerii treburilor stațiunii a dus la situația că tractoarele și mașinile agricole n-au fost la punct, cu contracte încheiate pentru întregul volum de lucrări planificat. Pîndind la muncă temeinic pregătiți, mecanizatorii vor da o contribuție sporită la obținerea de recolte bogate, la întărirea și dezvoltarea sectorului socialist al agriculturii.

Candidații Frontului Democratiei Populare, candidații poporului

In Regiunea Autonomă Maghiară

Torzsa Ferenc, turnător frunța la fabrica „Ludovic Minschi” din Tg. Mureș, cîștigător al concursului de muncă pasaje din Raportul de activitate al C.C. al P.M.R. prezentat de tovarășul Gh. Gheorghiu-Dej la cel de-al doilea Congres al partidului. Oamenii îl ascultau cu atenție și făceau note în cartofele lor. „Creșterea rapidă a industriei siderurgice, în al doilea cîștigător, constituie o condiție esențială pentru dezvoltarea construcției noastre economice”. Întrerupînd lectura, Torzsa spusese tovarășilor săi: „Acest pasaj ne privește deosebit de aproape. Să ne gândim ce avem de făcut pentru a răspunde chemării partidului. În primul rînd, cred că trebuie organizată mai bine munca în sector, muncitorii care cern nisipul să lucreze mai atent, laboratorul să facă regulat analiza șarjelor de fontă, iar nisipul de miezuri să-l analizeze atît dimineața cît și seara.

— Să nu uitați, tovarășii — a continuat turnătorul — că la noi planul de turnare a pieselor de schimb pentru mașini este anul acesta cu 176%, mai mare decît anul trecut. În afară de aceasta, calitatea arde mai mare însemnată. Nu putem da piese de calitate bună dacă nu vom studia tehnica maleabilizării pieselor de fontă, pe care le vom turna anul acesta. Eu am o carte tehnică în care se vorbește tocmă despre acest lucru. Hai să citim în colectiv și să răspindim printre turnătorii învățăminte ale. Atunci cred că vom reuși să înmulțim numărul frunțurilor din muncă.

A trecut puțin timp de la această adunare, Torzsa Ferenc, care vorbește agitatorilor, este frunța în producție, militant pentru răspîndirea metodelor înaintate, pentru mai bună organizare a muncii. După exemplul lui și al celorlalți comunisti, turnătorii se străduiesc să deosească productivitatea muncii, să sporească de calitate și să reducă la minimum procentul de rebuturi.

Zilele acestea, la adunarea delegaților din circumscripția electorală orășenească nr. 27 Tg. Mureș, turnătorul Babos Ferenc l-a propus pe Torzsa Ferenc drept candidat pentru alegerea de deputați în sfaturile populare.

— Eu am o mare respect pentru sfîntele cuvînturi dat — a spus Babos. El ajută cu drag pe cei din jurul lui să aplice metode înaintate de muncă, să lucreze azi mai bine decît ieri și mîine mai bine decît azi. Socotesc că va fi și un bun gospodar al treburilor obștești, un om pe care ne putem bizui.

Sütő András, tînar scriitor de limbă maghiară, de două ori laureat al Premiului de Stat, a fost invitat la adunarea delegaților din comuna Dum-

Ziua presei ungare

La ocazia din presă și toți oamenii muncii din R.P. Ungară sărbătoresc astăzi Ziua presei. Această sărbătoare este prilejului de cea de-a 14-a aniversare a ziarului „Szabad Nép” — organ central al C.C. al Partidului celor ce muncesc din Ungaria — al cărui prim număr a apărut la 1 februarie 1942.

Ziarul „Szabad Nép”, continuator al celor mai bune tradiții ale presei progresiste ungare, și-a început apariția în condițiile unei cumplite terori fasciste, dezlănțuite pe atunci împotriva comunistilor și a oamenilor muncii din Ungaria. În ciuda acestor terori, ziaristi comunisti au fost curajoși purtători de cuvînt al partidului clasei muncitoare, ei însuși patrioți, unghiuri nădejde și încredere, în înfruntarea rezistenței acțiunii împotriva ocupanților și în organizarea în lupta de eliberare a patriei.

După eliberarea Ungariei din jugul fascist de către glorioasa armată sovietică, presa de tip nou din această țară, în frunte cu „Szabad Nép” („Poporul liber”), urmind exemplul presei sovietice, s-a afirmat ca armă încercată a partidului în lupta pentru victoria noii ordinului democratic în Ungaria. Ea este un înflăcărat agitator, propagandist și organizator, colectiv al oamenilor muncii din Ungaria nouă.

Miliții neobosiți, în spiritul

Raportul lui Ciu En-lai

PEKIN 31 (Agerpres). — Agenția China nouă transmite:

În raportul prezentat la 30 ianuarie la sesiunea Comitetului pe întreaga China al Consiliului Consultativ Politic Popular (C.C.P.P.), Ciu En-lai, președintele Comitetului pe întreaga China al C.C.P.P., a analizat actuala situație internațională și s-a oprit asupra citorva probleme interne.

Ciu En-lai a arătat că, în anul care s-a încheiat s-a manifestat o tendință de slăbire a încordării internaționale. El a spus: „În perioada de după terminarea celui de-al doilea război mondial, forțele internaționale ale păcii și forțele internaționale ale războiului au dus o luptă crîncenă care s-a deslășurat cu rezultate schimbătoare, inițiativa trecînd din ce în ce mai mult de partea forțelor internaționale ale păcii. Rîndurile celor care apară pacea în întreaga lume cresc și devin tot mai puternice. Ele cuprind țările lagărului socialist, în frunte cu Uniunea Sovietică, precum și numeroase alte popoare și țări tubuloare de pace.

Începînd de anul trecut, „spiritul Bandungului” — mînașura pe coexistență pașnică și împotriva colonialismului — și „spiritul Genevei” — năzuința spre slăbirea încordării internaționale și reglementarea neînțelegerilor internaționale pe calea tratativelor — sînt sprijinite într-o măsură tot mai mare de către popoarele din întreaga lume. Pe de altă parte, asociații agresive din Statele Unite și adepții lor tot mai continuu să se cramponeze și care este de fapt o politică de intimidare și războiului și de șantaj, a suferit o înfrîngere după alta, iar partizanii ei au fost slîșiți din ce în ce mai mult să treacă în defensivă. În general se poate spune că actuala situație internațională este favorabilă păcii în întreaga lume, favorabilă construcției noastre socialiste și nefavorabilă planurilor războinice și politicii de agresiune a blocului agresiv.

China a și propus și continuu să ceară convocarea unei conferințe a Extremului Orient, cu participarea largă a țărilor asiatice, pentru reglementarea problemei unificării pașnice a Coreei pe calea tratativelor.

China propune convocarea la Geneva a unei noi conferințe consacrate problemei Indochinei, pentru a se asigura traducerea în viață a acordurilor de la Geneva privitoare la Vietnam, în afară de aceasta China consideră că cele trei țări care fac parte din Comisia internațională pentru Vietnam — India, Polonia și Canada trebuie să fie invitate pentru a participa la această conferință.

În ceea ce privește problema slăbirii și lichidării încordării în regiunea insulei Taiwan, poziția Chinei este foarte clară: China este gata să continue eforturile pentru realizarea unei înțelegeri prin tratative, dar ea nu poate de acord în nici un fel cu o lărgire a arealului de delungată a tratativelor care împiedică înlăturarea încordării în regiunea Taiwanului.

Pentru a se realiza o pace colectivă în Asia și în bazinul Pacificului, guvernul chinez confirmă propunerea sa din 30 iulie 1955 ca țările din Asia și din zona Pacificului, inclusiv Statele Unite, să încheie un pact de pace colectivă care să înlocuiască blocurile militare dușmănoase ce există actualmente în această regiune. China este gata să întreprindă eforturi împreună cu toate țările interesate pentru realizarea acestui scop.

Acțiunea trebuie să se menționeze deosebit de recenta propunere a guvernului sovietic făcută guvernului Statelor Unite, cu privire la încheierea unui tratat de prietenie și colaborare între U.R.S.S. și S.U.A. China sprijină în întregime această propunere a Uniunii Sovietice. Imbunătățirea relațiilor dintre Uniunea Sovietică și Statele Unite este în strînsă legătură cu problema păcii în întreaga lume. Noua propunere a Uniunii Sovietice, care urmărește acest scop, corespunde pe deplin cererilor insistente ale maselor largi populare din întreaga lume și ea nu poate fi pur și simplu ignorată.

La sesiunea Comitetului pe întreaga China al Consiliului Consultativ Politic Popular

lumi iau din ce în ce mai mult în propriile lor mîni cauza apărării și cîștigării, aventurile războinice ale blocului agresiv pot fi oprite. Pe de altă parte, mai trebuie arătat că noi vrem pace, dar dacă blocul agresiv internațional ne va împune război, nu ne temem nici de război. Războiul și amenințarea cu războiul nu vor putea niciodată înspăimînta poporul chinez și nu-l vor silii să se supună.

Poporul chinez va depune eforturi permanente în interesul slăbirii și încordării internaționale și în întărirea păcii în întreaga lume.

In plin avînt al mariei revoluții socialiste

În ceea ce privește situația noastră internă, a spus Ciu En-lai, „cea atît importantă trăsătură este că țara, după cum a spus președintele Mao Tze-tung, se află în plin avînt al mariei revoluții socialiste.”

Transformarea socialistă a agriculturii va putea fi înfăptuită înainte de termenul stabilit. La sfîrșitul anului 1955 numărul cooperativelor agricole de producție din China era de peste 1.900.000 cuprinzînd în total 70 milioane de gospodării țărănești sau peste 60 la sută din totalul gospodărilor țărănești din țară. În 1956, cooperativizării semi-socialiste a agriculturii poate fi în linii mari terminată. După încă doi ani, adică în 1958, se va termina în linii mari cooperativizarea socialistă a agriculturii.

A luat de asemenea un mare avînt transformarea socialistă a industriei meșteșugărești. La sfîrșitul lui decembrie 1955 numărul cooperativelor de producție meșteșugărești din China depășea 70.000 cuprinzînd peste 2.000.000 persoane sau mai mult de un sfert din cei 7.850.000 meșteșugari și meșteri aflați în țară. Anul acesta și în cel viitor, adică în 1957, transformarea socialistă a industriei meșteșugărești va fi în linii mari înfăptuită.

Sub influența dezvoltării rapide a cooperatiei agricole, transformarea socialistă a industriei și comerțului capitalist în China a trecut de asemenea într-un nou stadiu. În diferite regiuni ale țării toate întreprinderile particulare din ramuri întregi de producție se transformă în întreprinderi mixte de stat-particulare.

Transformarea completă a întreprinderilor particulare din ramuri întregi în întreprinderi mixte de stat-particulare este o formă superioară a capitalismului de stat. Aceasta este un pas hotărîtor în transformarea proprietății capitaliste în proprietate socialistă.

Situația în ceea ce privește transformarea socialistă a agriculturii, a industriei meșteșugărești și a industriei și comerțului capitalist arată că țara noastră a făcut un mare pas înainte pe calea revoluției socialiste, adică a transformării socialiste. Putem spune că problema: care din cele două căi — socialismul sau capitalismul — va reuși victoria în luptă, a și fost rezolvată. Aceasta confirmă cuvintele președintelui Mao Tze-tung: „În prezent în situația politică a țării noastre s-a produs schimbări radicale.”

Am îndeplinit cu succes al treilea plan anual al primului plan cincinal, arătat în continuare Ciu En-lai. Dacă nu se vor produce calamități naturale excepționale și dacă vom lupta pentru îndeplinirea planului pe 1956, țara noastră va putea realiza prima palea prevederi ale primului plan cincinal în 4-4,5 ani.

Pentru a îndeplini această sarcină, a continuat Ciu En-lai, trebuie nu numai să ne sprijinim pe munca constructivă a clasei muncitoare și a masei țărănești, ci și să mobilizăm și folosim în întregime energia intelectualității țării noastre.

Trebuie să mobilizăm toate forțele intelectuale în întregul viitor nu numai înaintat nivel din lume în domeniul științei și culturii. Aceasta este o mărșă și glorioasă sarcină de luptă a poporului nostru și deosebi a intelectualității.

Știința și tehnica actuală progresaază rapid. Descoperirea și folosirea energiei atomice, precum și dezvoltarea și aplicarea electronicii au adus omenirea în pragul unei noi revoluții industriale. A venit timpul cînd poporul țării noastre trebuie să se ridice la nivelul științei și tehnicii de vîrf ale primelor rînduri ale științei contemporane.

Transformarea socialistă a agriculturii

În ceea ce privește situația noastră internă, a spus Ciu En-lai, „cea atît importantă trăsătură este că țara, după cum a spus președintele Mao Tze-tung, se află în plin avînt al mariei revoluții socialiste.”

Transformarea socialistă a agriculturii va putea fi înfăptuită înainte de termenul stabilit. La sfîrșitul anului 1955 numărul cooperativelor agricole de producție din China era de peste 1.900.000 cuprinzînd în total 70 milioane de gospodării țărănești sau peste 60 la sută din totalul gospodărilor țărănești din țară. În 1956, cooperativizării semi-socialiste a agriculturii poate fi în linii mari terminată. După încă doi ani, adică în 1958, se va termina în linii mari cooperativizarea socialistă a agriculturii.

A luat de asemenea un mare avînt transformarea socialistă a industriei meșteșugărești. La sfîrșitul lui decembrie 1955 numărul cooperativelor de producție meșteșugărești din China depășea 70.000 cuprinzînd peste 2.000.000 persoane sau mai mult de un sfert din cei 7.850.000 meșteșugari și meșteri aflați în țară. Anul acesta și în cel viitor, adică în 1957, transformarea socialistă a industriei meșteșugărești va fi în linii mari înfăptuită.

Sub influența dezvoltării rapide a cooperatiei agricole, transformarea socialistă a industriei și comerțului capitalist în China a trecut de asemenea într-un nou stadiu. În diferite regiuni ale țării toate întreprinderile particulare din ramuri întregi de producție se transformă în întreprinderi mixte de stat-particulare.

Transformarea completă a întreprinderilor particulare din ramuri întregi în întreprinderi mixte de stat-particulare este o formă superioară a capitalismului de stat. Aceasta este un pas hotărîtor în transformarea proprietății capitaliste în proprietate socialistă.

Situația în ceea ce privește transformarea socialistă a agriculturii, a industriei meșteșugărești și a industriei și comerțului capitalist arată că țara noastră a făcut un mare pas înainte pe calea revoluției socialiste, adică a transformării socialiste. Putem spune că problema: care din cele două căi — socialismul sau capitalismul — va reuși victoria în luptă, a și fost rezolvată. Aceasta confirmă cuvintele președintelui Mao Tze-tung: „În prezent în situația politică a țării noastre s-a produs schimbări radicale.”

Am îndeplinit cu succes al treilea plan anual al primului plan cincinal, arătat în continuare Ciu En-lai. Dacă nu se vor produce calamități naturale excepționale și dacă vom lupta pentru îndeplinirea planului pe 1956, țara noastră va putea realiza prima palea prevederi ale primului plan cincinal în 4-4,5 ani.

Pentru a îndeplini această sarcină, a continuat Ciu En-lai, trebuie nu numai să ne sprijinim pe munca constructivă a clasei muncitoare și a masei țărănești, ci și să mobilizăm și folosim în întregime energia intelectualității țării noastre.

Trebuie să mobilizăm toate forțele intelectuale în întregul viitor nu numai înaintat nivel din lume în domeniul științei și culturii. Aceasta este o mărșă și glorioasă sarcină de luptă a poporului nostru și deosebi a intelectualității.

Știința și tehnica actuală progresaază rapid. Descoperirea și folosirea energiei atomice, precum și dezvoltarea și aplicarea electronicii au adus omenirea în pragul unei noi revoluții industriale. A venit timpul cînd poporul țării noastre trebuie să se ridice la nivelul științei și tehnicii de vîrf ale primelor rînduri ale științei contemporane.

Transformarea socialistă a agriculturii

În ceea ce privește situația noastră internă, a spus Ciu En-lai, „cea atît importantă trăsătură este că țara, după cum a spus președintele Mao Tze-tung, se află în plin avînt al mariei revoluții socialiste.”

Transformarea socialistă a agriculturii va putea fi înfăptuită înainte de termenul stabilit. La sfîrșitul anului 1955 numărul cooperativelor agricole de producție din China era de peste 1.900.000 cuprinzînd în total 70 milioane de gospodării țărănești sau peste 60 la sută din totalul gospodărilor țărănești din țară. În 1956, cooperativizării semi-socialiste a agriculturii poate fi în linii mari terminată. După încă doi ani, adică în 1958, se va termina în linii mari cooperativizarea socialistă a agriculturii.

A luat de asemenea un mare avînt transformarea socialistă a industriei meșteșugărești. La sfîrșitul lui decembrie 1955 numărul cooperativelor de producție meșteșugărești din China depășea 70.000 cuprinzînd peste 2.000.000 persoane sau mai mult de un sfert din cei 7.850.000 meșteșugari și meșteri aflați în țară. Anul acesta și în cel viitor, adică în 1957, transformarea socialistă a industriei meșteșugărești va fi în linii mari înfăptuită.

Sub influența dezvoltării rapide a cooperatiei agricole, transformarea socialistă a industriei și comerțului capitalist în China a trecut de asemenea într-un nou stadiu. În diferite regiuni ale țării toate întreprinderile particulare din ramuri întregi de producție se transformă în întreprinderi mixte de stat-particulare.

Transformarea completă a întreprinderilor particulare din ramuri întregi în întreprinderi mixte de stat-particulare este o formă superioară a capitalismului de stat. Aceasta este un pas hotărîtor în transformarea proprietății capitaliste în proprietate socialistă.

Situația în ceea ce privește transformarea socialistă a agriculturii, a industriei meșteșugărești și a industriei și comerțului capitalist arată că țara noastră a făcut un mare pas înainte pe calea revoluției socialiste, adică a transformării socialiste. Putem spune că problema: care din cele două căi — socialismul sau capitalismul — va reuși victoria în luptă, a și fost rezolvată. Aceasta confirmă cuvintele președintelui Mao Tze-tung: „În prezent în situația politică a țării noastre s-a produs schimbări radicale.”

Am îndeplinit cu succes al treilea plan anual al primului plan cincinal, arătat în continuare Ciu En-lai. Dacă nu se vor produce calamități naturale excepționale și dacă vom lupta pentru îndeplinirea planului pe 1956, țara noastră va putea realiza prima palea prevederi ale primului plan cincinal în 4-4,5 ani.

Pentru a îndeplini această sarcină, a continuat Ciu En-lai, trebuie nu numai să ne sprijinim pe munca constructivă a clasei muncitoare și a masei țărănești, ci și să mobilizăm și folosim în întregime energia intelectualității țării noastre.

Trebuie să mobilizăm toate forțele intelectuale în întregul viitor nu numai înaintat nivel din lume în domeniul științei și culturii. Aceasta este o mărșă și glorioasă sarcină de luptă a poporului nostru și deosebi a intelectualității.

Știința și tehnica actuală progresaază rapid. Descoperirea și folosirea energiei atomice, precum și dezvoltarea și aplicarea electronicii au adus omenirea în pragul unei noi revoluții industriale. A venit timpul cînd poporul țării noastre trebuie să se ridice la nivelul științei și tehnicii de vîrf ale primelor rînduri ale științei contemporane.

Transformarea socialistă a agriculturii

În ceea ce privește situația noastră internă, a spus Ciu En-lai, „cea atît importantă trăsătură este că țara, după cum a spus președintele Mao Tze-tung, se află în plin avînt al mariei revoluții socialiste.”

Transformarea socialistă a agriculturii va putea fi înfăptuită înainte de termenul stabilit. La sfîrșitul anului 1955 numărul cooperativelor agricole de producție din China era de peste 1.900.000 cuprinzînd în total 70 milioane de gospodării țărănești sau peste 60 la sută din totalul gospodărilor țărănești din țară. În 1956, cooperativizării semi-socialiste a agriculturii poate fi în linii mari terminată. După încă doi ani, adică în 1958, se va termina în linii mari cooperativizarea socialistă a agriculturii.

A luat de asemenea un mare avînt transformarea socialistă a industriei meșteșugărești. La sfîrșitul lui decembrie 1955 numărul cooperativelor de producție meșteșugărești din China depășea 70.000 cuprinzînd peste 2.000.000 persoane sau mai mult de un sfert din cei 7.850.000 meșteșugari și meșteri aflați în țară. Anul acesta și în cel viitor, adică în 1957, transformarea socialistă a industriei meșteșugărești va fi în linii mari înfăptuită.

Sub influența dezvoltării rapide a cooperatiei agricole, transformarea socialistă a industriei și comerțului capitalist în China a trecut de asemenea într-un nou stadiu. În diferite regiuni ale țării toate întreprinderile particulare din ramuri întregi de producție se transformă în întreprinderi mixte de stat-particulare.

Transformarea completă a întreprinderilor particulare din ramuri întregi în întreprinderi mixte de stat-particulare este o formă superioară a capitalismului de stat. Aceasta este un pas hotărîtor în transformarea proprietății capitaliste în proprietate socialistă.

Situația în ceea ce privește transformarea socialistă a agriculturii, a industriei meșteșugărești și a industriei și comerțului capitalist arată că țara noastră a făcut un mare pas înainte pe calea revoluției socialiste, adică a transformării socialiste. Putem spune că problema: care din cele două căi — socialismul sau capitalismul — va reuși victoria în luptă, a și fost rezolvată. Aceasta confirmă cuvintele președintelui Mao Tze-tung: „În prezent în situația politică a țării noastre s-a produs schimbări radicale.”

Am îndeplinit cu succes al treilea plan anual al primului plan cincinal, arătat în continuare Ciu En-lai. Dacă nu se vor produce calamități naturale excepționale și dacă vom lupta pentru îndeplinirea planului pe 1956, țara noastră va putea realiza prima palea prevederi ale primului plan cincinal în 4-4,5 ani.

Pentru a îndeplini această sarcină, a continuat Ciu En-lai, trebuie nu numai să ne sprijinim pe munca constructivă a clasei muncitoare și a masei țărănești, ci și să mobilizăm și folosim în întregime energia intelectualității țării noastre.

Trebuie să mobilizăm toate forțele intelectuale în întregul viitor nu numai înaintat nivel din lume în domeniul științei și culturii. Aceasta este o mărșă și glorioasă sarcină de luptă a poporului nostru și deosebi a intelectualității.

Știința și tehnica actuală progresaază rapid. Descoperirea și folosirea energiei atomice, precum și dezvoltarea și aplicarea electronicii au adus omenirea în pragul unei noi revoluții industriale. A venit timpul cînd poporul țării noastre trebuie să se ridice la nivelul științei și tehnicii de vîrf ale primelor rînduri ale științei contemporane.

Transformarea socialistă a agriculturii

În ceea ce privește situația noastră internă, a spus Ciu En-lai, „cea atît importantă trăsătură este că țara, după cum a spus președintele Mao Tze-tung, se află în plin avînt al mariei revoluții socialiste.”

Transformarea socialistă a agriculturii va putea fi înfăptuită înainte de termenul stabilit. La sfîrșitul anului 1955 numărul cooperativelor agricole de producție din China era de peste 1.900.000 cuprinzînd în total 70 milioane de gospodării țărănești sau peste 60 la sută din totalul gospodărilor țărănești din țară. În 1956, cooperativizării semi-socialiste a agriculturii poate fi în linii mari terminată. După încă doi ani, adică în 1958, se va termina în linii mari cooperativizarea socialistă a agriculturii.

A luat de asemenea un mare avînt transformarea socialistă a industriei meșteșugărești. La sfîrșitul lui decembrie 1955 numărul cooperativelor de producție meșteșugărești din China depășea 70.000 cuprinzînd peste 2.000.000 persoane sau mai mult de un sfert din cei 7.850.000 meșteșugari și meșteri aflați în țară. Anul acesta și în cel viitor, adică în 1957, transformarea socialistă a industriei meșteșugărești va fi în linii mari înfăptuită.

Sub influența dezvoltării rapide a cooperatiei agricole, transformarea socialistă a industriei și comerțului capitalist în China a trecut de asemenea într-un nou stadiu. În diferite regiuni ale țării toate întreprinderile particulare din ramuri întregi de producție se transformă în întreprinderi mixte de stat-particulare.

Transformarea completă a întreprinderilor particulare din ramuri întregi în întreprinderi mixte de stat-particulare este o formă superioară a capitalismului de stat. Aceasta este un pas hotărîtor în transformarea proprietății capitaliste în proprietate socialistă.

Situația în ceea ce privește transformarea socialistă a agriculturii, a industriei meșteșugărești și a industriei și comerțului capitalist arată că țara noastră a făcut un mare pas înainte pe calea revoluției socialiste, adică a transformării socialiste. Putem spune că problema: care din cele două căi — socialismul sau capitalismul — va reuși victoria în luptă, a și fost rezolvată. Aceasta confirmă cuvintele președintelui Mao Tze-tung: „În prezent în situația politică a țării noastre s-a produs schimbări radicale.”

Am îndeplinit cu succes al treilea plan anual al primului plan cincinal, arătat în continuare Ciu En-lai. Dacă nu se vor produce calamități naturale excepționale și dacă vom lupta pentru îndeplinirea planului pe 1956, țara noastră va putea realiza prima palea prevederi ale primului plan cincinal în 4-4,5 ani.

Pentru a îndeplini această sarcină, a continuat Ciu En-lai, trebuie nu numai să ne sprijinim pe munca constructivă a clasei muncitoare și a masei țărănești, ci și să mobilizăm și folosim în întregime energia intelectualității țării noastre.

Trebuie să mobilizăm toate forțele intelectuale în întregul viitor nu numai înaintat nivel din lume în domeniul științei și culturii. Aceasta este o mărșă și glorioasă sarcină de luptă a poporului nostru și deosebi a intelectualității.

Știința și tehnica actuală progresaază rapid. Descoperirea și folosirea energiei atomice, precum și dezvoltarea și aplicarea electronicii au adus omenirea în pragul unei noi revoluții industriale. A venit timpul cînd poporul țării noastre trebuie să se ridice la nivelul științei și tehnicii de vîrf ale primelor rînduri ale științei contemporane.

Transformarea socialistă a agriculturii

În ceea ce privește situația noastră internă, a spus Ciu En-lai, „cea atît importantă trăsătură este că țara, după cum a spus președintele Mao Tze-tung, se află în plin avînt al mariei revoluții socialiste.”

Transformarea socialistă a agriculturii va putea fi înfăptuită înainte de termenul stabilit. La sfîrșitul anului 1955 numărul cooperativelor agricole de producție din China era de peste 1.900.000 cuprinzînd în total 70 milioane de gospodării țărănești sau peste 60 la sută din totalul gospodărilor țărănești din țară. În 1956, cooperativizării semi-socialiste a agriculturii poate fi în linii mari terminată. După încă doi ani, adică în 1958, se va termina în linii mari cooperativizarea socialistă a agriculturii.

A luat de asemenea un mare avînt transformarea socialistă a industriei meșteșugărești. La sfîrșitul lui decembrie 1955 numărul cooperativelor de producție meșteșugărești din China depășea 70.000 cuprinzînd peste 2.000.000 persoane sau mai mult de un sfert din cei 7.850.000 meșteșugari și meșteri aflați în țară. Anul acesta și în cel viitor, adică în 1957, transformarea socialistă a industriei meșteșugărești va fi în linii mari înfăptuită.

Sub influența dezvoltării rapide a cooperatiei agricole, transformarea socialistă a industriei și comerțului capitalist în China a trecut de asemenea într-un nou stadiu. În diferite regiuni ale țării toate întreprinderile particulare din ramuri întregi de producție se transformă în întreprinderi mixte de stat-particulare.

Transformarea completă a întreprinderilor particulare din ramuri întregi în întreprinderi mixte de stat-particulare este o formă superioară a capitalismului de stat. Aceasta este un pas hotărîtor în transformarea proprietății capitaliste în proprietate socialistă.

Situația în ceea ce privește transformarea socialistă a agriculturii, a industriei meșteșugărești și a industriei și comerțului capitalist arată că țara noastră a făcut un mare pas înainte pe calea revoluției socialiste, adică a transformării socialiste. Putem spune că problema: care din cele două căi — socialismul sau capitalismul — va reuși victoria în luptă, a și fost rezolvată. Aceasta confirmă cuvintele președintelui Mao Tze-tung: „În prezent în situația politică a țării noastre s-a produs schimbări radicale.”

Am îndeplinit cu succes al treilea plan anual al primului plan cincinal, arătat în continuare Ciu En-lai. Dacă nu se vor produce calamități naturale excepționale și dacă vom lupta pentru îndeplinirea planului pe 1956, țara noastră va putea realiza prima palea prevederi ale primului plan cincinal în 4-4,5 ani.

Pentru a îndeplini această sarcină, a continuat Ciu En-lai, trebuie nu numai să ne sprijinim pe munca constructivă a clasei muncitoare și a masei țărănești, ci și să mobilizăm și folosim în întregime energia intelectualității țării noastre.

Trebuie să mobilizăm toate forțele intelectuale în întregul viitor nu numai înaintat nivel din lume în domeniul științei și culturii. Aceasta este o mărșă și glorioasă sarcină de luptă a poporului nostru și deosebi a intelectualității.

Știința și tehnica actuală progresaază rapid. Descoperirea și folosirea energiei atomice, precum și dezvoltarea și aplicarea electronicii au adus omenirea în pragul unei noi revoluții industriale. A venit timpul cînd poporul țării noastre trebuie să se ridice la nivelul științei și tehnicii de vîrf ale primelor rînduri ale științei contemporane.

Transformarea socialistă a agriculturii

În ceea ce privește situația noastră internă, a spus Ciu En-lai, „cea atît importantă trăsătură este că țara, după cum a spus președintele Mao Tze-tung, se află în plin avînt al mariei revoluții socialiste.”

Transformarea socialistă a agriculturii va putea fi înfăptuită înainte de termenul stabilit. La sfîrșitul anului 1955 numărul cooperativelor agricole de producție din China era de peste 1.900.000 cuprinzînd în total 70 milioane de gospodării țărănești sau peste 60 la sută din totalul gospodărilor țărănești din țară. În 1956, cooperativizării semi-socialiste a agriculturii poate fi în linii mari terminată. După încă doi ani, adică în 1958, se va termina în linii mari cooperativizarea socialistă a agriculturii.

A luat de asemenea un mare avînt transformarea socialistă a industriei meșteșugărești. La sfîrșitul lui decembrie 1955 numărul cooperativelor de producție meșteșugărești din China depășea 70.000 cuprinzînd peste 2.000.000 persoane sau mai mult de un sfert din cei 7.850.000 meșteșugari și meșteri aflați în țară. Anul acesta și în cel viitor, adică în 1957, transformarea socialistă a industriei meșteșugărești va fi în linii mari înfăptuită.

Sub influența dezvoltării rapide a cooperatiei agricole, transformarea socialistă a industriei și comerțului capitalist în China a trecut de asemenea într-un nou stadiu. În diferite regiuni ale țării toate întreprinderile particulare din ramuri întregi de producție se transformă în întreprinderi mixte de stat-particulare.

Transformarea completă a întreprinderilor particulare din ramuri întregi în întreprinderi mixte de stat-particulare este o formă superioară a capitalismului de stat. Aceasta este un pas hotărîtor în transformarea proprietății capitaliste în proprietate socialistă.

Situația în ceea ce privește transformarea socialistă a agriculturii, a industriei meșteșugărești și a industriei și comerțului capitalist arată că țara noastră a făcut un mare pas înainte pe calea revoluției socialiste, adică a transformării socialiste. Putem spune că problema: care din cele două căi — socialismul sau capitalismul — va reuși victoria în luptă, a și fost rezolvată. Aceasta confirmă cuvintele președintelui Mao Tze-tung: „În prezent în situația politică a țării noastre s-a produs schimbări radicale.”

Am îndeplinit cu succes al treilea plan anual al primului plan cincinal, arătat în continuare Ciu En-lai. Dacă nu se vor produce calamități naturale excepționale și dacă vom lupta pentru îndeplinirea planului pe 1956, țara noastră va putea realiza prima palea prevederi ale primului plan cincinal în 4-4,5 ani.

Pentru a îndeplini această sarcină, a continuat Ciu En-lai, trebuie nu numai să ne sprijinim pe munca constructivă a clasei muncitoare și a masei țărănești, ci și să mobilizăm și folosim în întregime energia intelectualității țării noastre.

Trebuie să mobilizăm toate forțele intelectuale în întregul viitor nu numai înaintat nivel din lume în domeniul științei și culturii. Aceasta este o mărșă și glorioasă sarcină de luptă a poporului nostru și deosebi a intelectualității.

Știința și tehnica actuală progresaază rapid. Descoperirea și folosirea energiei atomice, precum și dezvoltarea și aplicarea electronicii au adus omenirea în pragul unei noi revoluții industriale. A venit timpul cînd poporul țării noastre trebuie să se ridice la nivelul științei și tehnicii de vîrf ale primelor rînduri ale științei contemporane.

Transformarea socialistă a agriculturii

În ceea ce privește situația noastră internă, a spus Ciu En-lai, „cea atît importantă trăsătură este că țara, după cum a spus președintele Mao Tze-tung, se află în plin avînt al mariei revoluții socialiste.”

Transformarea socialistă a agriculturii va putea fi înfăptuită înainte de termenul stabilit. La sfîrșitul anului 1955 numărul cooperativelor agricole de producție din China era de peste 1.900.000 cuprinzînd în total 70 milioane de gospodării țărănești sau peste 60 la sută din totalul gospodărilor țărănești din țară. În 1956, cooperativizării semi-socialiste a agriculturii poate fi în linii mari terminată. După încă doi ani, adică în 1958, se va termina în linii mari cooperativizarea socialistă a agriculturii.

A luat de asemenea un mare avînt transformarea socialistă a industriei meșteșugărești. La sfîrșitul lui decembrie 1955 numărul cooperativelor de producție meșteșugărești din China depășea 70.000 cuprinzînd peste 2.000.000 persoane sau mai mult de un sfert din cei 7.850.000 meșteșugari și meșteri aflați în țară. Anul acesta și în cel viitor, adică în 1957, transformarea socialistă a industriei meșteșugărești va fi în linii mari înfăptuită.

Sub influența dezvoltării rapide a cooperatiei agricole, transformarea socialistă a industriei și comerțului capitalist în China a trecut de asemenea într-un nou stadiu. În diferite regiuni ale țării toate întreprinderile particulare din ramuri întregi de producție se transformă în întreprinderi mixte de stat-particulare.

Transformarea completă a întreprinderilor particulare din ramuri întregi în întreprinderi mixte de stat-particulare este o formă superioară a capitalismului de stat. Aceasta este un pas hotărîtor în transformarea proprietății capitaliste în proprietate socialistă.

Situația în ceea ce privește transformarea socialistă a agriculturii, a industriei meșteșugărești și a industriei și comerțului capitalist arată că țara noastră a făcut un mare pas înainte pe calea revoluției socialiste, adică a transformării socialiste. Putem spune că problema: care din cele două căi — socialismul sau capitalismul — va reuși victoria în luptă, a și fost rezolvată. Aceasta confirmă cuvintele președintelui Mao Tze-tung: „În prezent în situația politică a țării noastre s-a produs schimbări radicale.”

Am îndeplinit cu succes al treilea plan anual al primului plan cincinal, arătat în continuare Ciu En-lai. Dacă nu se vor produce calamități naturale excepționale și dacă vom lupta pentru îndeplinirea planului pe 1956, țara noastră va putea realiza prima palea prevederi ale primului plan cincinal în 4-4,5 ani.

Pentru a îndeplini această sarcină, a continuat Ciu En-lai, trebuie nu numai să ne sprijinim pe munca constructivă a clasei muncitoare și a masei țărănești, ci și să mobilizăm și folosim în întregime energia intelectualității țării noastre.

Trebuie să mobilizăm toate forțele intelectuale în întregul viitor nu numai înaintat nivel din lume în domeniul științei și culturii. Aceasta este o mărșă și glorioasă sarcină de luptă a poporului nostru și deosebi a intelectualității.

Știința și tehnica actuală progresaază rapid. Descoperirea și folosirea energiei atomice, precum și dezvoltarea și aplicarea electronicii au adus omenirea în pragul unei noi revoluții industriale. A venit timpul cînd poporul țării noastre trebuie să se ridice la nivelul științei și tehnicii de vîrf ale primelor rînduri ale științei contemporane.

Transformarea socialistă a agriculturii

În ceea ce privește situația noastră internă, a spus Ciu En-lai, „cea atît importantă trăsătură este că țara, după cum a spus președintele Mao Tze-tung, se află în plin avînt al mariei revoluții socialiste.”

Transformarea socialistă a agriculturii va putea fi înfăptuită înainte de termenul stabilit. La sfîrșitul anului 1955 numărul cooperativelor agricole de producție din China era de peste 1.900.000 cuprinzînd în total 70 milioane de gospodării țărănești sau peste 60 la sută din totalul gospodărilor țărănești din țară. În 1956, cooperativizării semi-socialiste a agriculturii poate fi în linii mari terminată. După încă doi ani, adică în 1958, se va termina în linii mari cooperativizarea socialistă a agriculturii.

A luat de asemenea un mare avînt transformarea socialistă a industriei meșteșugărești. La sfîrșitul lui decembrie 1955 numărul cooperativelor de producție meșteșugărești din China depășea 70.000 cuprinzînd peste 2.000.000 persoane sau mai mult de un sfert din cei 7.850.000 meșteșugari și meșteri aflați în țară. Anul acesta și în cel viitor, adică în 1957, transformarea socialistă a industriei meșteșugărești va fi în linii mari înfăptuită.

Sub influența dezvoltării rapide a cooperatiei agricole, transformarea socialistă a industriei și comerțului capitalist în China a trecut de asemenea într-un nou stadiu. În diferite regiuni ale țării toate întreprinderile particulare din ramuri întregi de producție se transformă în întreprinderi mixte de stat-particulare.

Transformarea completă a întreprinderilor particulare din ramuri întregi în întreprinderi

